

Čiastková kúpna zmluva č. 08/2007 na dodanie osobných automobilov

(ďalej len „zmluva“)

Článok I Zmluvné strany

1.1. Identifikačné údaje kupujúceho:

Kupujúci

Sídlo:
Právna forma:
Zriadená:

Štatutárny zástupca:

IČO:
DIČ:
IČ DPH:
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
Zástupca oprávnený jednať vo
veciach technických:

Telefón:
(ďalej len „kupujúci“)

Železničná polícia

Šancová 1, P. O. Box 203, 810 00 Bratislava 1
Štátna rozpočtová organizácia
Ministerstvom dopravy, spojov a verejných prác SR
- zriaďovacia listina zo dňa 04.01.1993 číslo 1503/M-93

gen. JUDr. Tibor Gaplovský, generálny riaditeľ

30810779
2020850733
nie je platcom DPH
Štátna pokladnica
7000164189/8180

pplk. Ing. Ivan Bolebruch
odborný referent špecialista Od MTZ GR ŽP

02/5751 6687

ŽELEZNIČNÁ POLÍCIA	
Generálne riaditeľstvo	
Šancová 1, P. O. Box 203, 810 00 Bratislava 1	
Centrálny register zmlôv	
zmluva zaregistrovaná dňa:	11. 10. 2007
pod registračným číslom:	215/2007
počet listov:	5 zaregistroval:
počet príloh:	1/2 (pošle)

a

1.2. Identifikačné údaje predávajúceho:

Predávajúci

Sídlo:
Právna forma:
Zapísaná:

Štatutárny zástupca:

IČO:
DIČ:
IČ DPH:
Bankové spojenie:
Číslo účtu:
Zástupca oprávnený jednať vo
veciach technických:

Telefón:
(ďalej len „predávajúci“)

Porsche Slovakia, spol. s r.o.

Vajnorská 160, 831 04 Bratislava 3
Spoločnosť s ručením obmedzeným
V Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I
Oddiel: Sro, Vložka číslo: 6133/B

Franz Frühwirth, generálny riaditeľ

31362788
2020344018
SK2020344018
Tatra Banka, a.s.
2670000260/1100

Viera Šmičková, oddelenie predaja

02/4926 2607

(spoločne ďalej aj ako „zmluvné strany“)

Článok II Úvodné ustanovenie

2. Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu v súlade s rámcovou zmluvou č. SE-252-22/OVO-2005 uzatvorenou dňa 30.09.2005 medzi Ministerstvom vnútra SR v postavení obstarávateľa verejnej súťaže a predávajúcim, v znení jej dodatkov (ďalej len „*rámcová zmluva*“) a Príkaznou zmluvou č. GRŽP-425/2007-EO uzatvorenou medzi kupujúcim a obstarávateľom dňa 18.07.2007 (ďalej len „*príkazná zmluva*“), ktorou kupujúci pristúpil k spoločnému obstarávaniu viacerých obstarávateľov (ďalej len „*SOVO*“) na kúpu osobných automobilov konštruovaných zvlášť na prepravu osôb (ďalej len „*na kúpu OA*“).

Článok III Predmet plnenia

- 3.1 Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet plnenia, ktorým je osobný automobil:
VW Passat Variant, motor 2,0 TDI, 4-Motion 103 kW 1 ks (ďalej len „*vozidlo*“)
- 3.2 Cena a technické špecifikácie uvedeného vozidla musia byť v súlade s rámcovou zmluvou v jej platnom znení a s prílohou č. 1 k tejto zmluve.
- 3.3 Predmetom plnenia (dodávky) môže byť iba vozidlo nové, novovýrobené, v požadovanom vyhotovení schválenom na prevádzku na pozemných komunikáciách Slovenskej republiky.
- 3.4 S vozidlom musí byť dodané:
- platné osvedčenie o evidencii vozidla pre premávku na pozemných komunikáciách v Slovenskej republike,
 - návod na obsluhu a údržbu vozidla v slovenskom alebo českom jazyku,
 - servisná knižka,
- 3.5 Predávajúci stanovuje povolené používanie prevádzkových kvapalín a pneumatík (oleje, brzdové kvapaliny, nemrznúce kvapaliny a nemrznúce chladiace médiá) v čase záruky a po záruke na vozidlo na základe údajov v servisnej knižke priloženej k vozidlu.
- 3.6 Zmluvné strany sa dohodli, že vozidlo bude vybavené štandardným rezervným kolesom a nie kolesom na núdzový dojazd.
- 3.7 Odovzdanie vozidla kupujúcemu bude uskutočnené povereným zástupcom predávajúceho na základe preberacieho protokolu v mieste plnenia v dohodnutom termíne.

Článok IV Kúpna cena a platobné podmienky

- 4.1 Cenu za predmet plnenia zaplatí kupujúci predávajúcemu na základe faktúry vystavenej predávajúcim po protokolárnom odovzdaní a prebratí predmetu plnenia zástupcom kupujúceho.

Cena za predmet plnenia je stanovená v súlade s ustanovením ods. 3.2 vo výške:

776.198,- Sk vrátane DPH, bez DPH 652.267,- Sk

Cena za predmet plnenia spolu :**776.198,- Sk**, slovom: Sedemsto sedemdesiatšesťtisícstodevät'desiatosem slovenských korún.

- 4.2 Pre cenu je stanovená mena – Slovenská koruna (Sk).
- 4.3 Dohodnutú kúpnu cenu za predmet plnenia vrátane DPH kupujúci uhradí predávajúcemu na základe predloženej faktúry, ktorej lehota splatnosti je 30 dní odo dňa jej doručenia kupujúcemu.
- 4.4 Faktúra musí spĺňať náležitosti daňového dokladu (§ 71 zákona č. 222/2004 Z. z. v znení neskorších predpisov).
- 4.5 Kupujúci neposkytne predávajúcemu preddavok.
- 4.6 V prípade omeškania zaplataenia faktúry predávajúcemu, si predávajúci nebude uplatňovať nárok na zmluvnú pokutu a ani na úroky z omeškania, ak omeškanie bude spôsobené peňažným ústavom kupujúceho.
- 4.7 Kupujúci si vyhradzuje právo zmeniť platobné podmienky súvisiace s viazaním, reguláciou alebo zmenou štátneho rozpočtu.

Článok V

Miesto plnenia, dodacia lehota a dodacie podmienky

- 5.1 Miestom plnenia predmetu zmluvy je sídlo predávajúceho.
- 5.2 Termín dodania predmetu plnenia kupujúcemu je do 7 dní od podpisu tejto zmluvy.
- 5.3 Predávajúci vyrozumie o termíne dodania predmetu plnenia zástupcu kupujúceho, ktorým je len pre účely tejto zmluvy pplk. Ing. Ivan Bolebruch tel.: 02/5751 6667 fax: 02/5751 6645, e-mail: bolebruch.ivan@grzp.sk , najmenej 1 pracovný deň vopred (ďalej len „zástupca kupujúceho“).
- 5.4 Zástupca kupujúceho pri odovzdaní a prevzatí predmetu plnenia vykoná kontrolu úplnosti dodávaného predmetu plnenia a potvrdí preberací protokol.

Článok VI

Záručná doba, servis a zodpovednosť za vady predmetu zmluvy

- 6.1 Záručná doba na celé vozidlo je 24 mesiacov, záručná doba na prehrdzavenie karosérie je 12 rokov a na bezchybnosť laku 3 roky. Dodávky všetkých originálnych dielov a príslušenstva dodávaného ako súčasť predmetu plnenia je zaručená po dobu minimálne 10 rokov.
- 6.2 Záruka začína plynúť odo dňa prevzatia vozidla kupujúcim (od dátumu uvedeného na preberacom protokole).
- 6.3 Zmluvné strany sa budú riadiť ustanoveniami § 422 až 428 Obchodného zákonníka, ktoré upravujú nároky zo zodpovednosti za vady.
- 6.4 Predávajúci sa zaväzuje vyriešiť oprávnenú reklamáciu do 30 dní odo dňa jej uplatnenia.
- 6.5 Predpredajný, záručný a pozáručný servis zabezpečí predávajúci vo svojich servisných autorizovaných strediskách v SR.
- 6.6 Predávajúci zaručuje dodávky originálnych náhradných dielcov po dobu minimálne 10 rokov.

Článok VII Vlastnícke právo

7.1 Vlastnícke právo k predmetu plnenia prechádza na kupujúceho, po zaplatení faktúry predávajúcemu. Riziká vyplývajúce z používania predmetu plnenia (poškodenie, prípadne zničenie) prechádzajú na kupujúceho po protokolárnom prevzatí predmetu plnenia.

Článok VIII Zmluvné pokuty

- 8.1 Kupujúci je oprávnený vyúčtovať predávajúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z hodnoty nedodanej časti predmetu plnenia za každý deň omeškania plnenia dodávky predmetu plnenia.
- 8.2 Predávajúci je oprávnený vyúčtovať kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z nezaplatennej ceny za každý deň omeškania úhrady vystavenej faktúry. Predávajúci si nebude uplatňovať nárok na zmluvnú pokutu, ak omeškanie bude spôsobené peňažným ústavom kupujúceho.

Článok IX Odstúpenie od zmluvy

- 9.1 V prípade omeškania predávajúceho s dodávkou predmetu plnenia o viac ako 4 týždne si kupujúci vyhradzuje právo od zmluvy písomne odstúpiť.
- 9.2 Pri podstatnom porušení povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy môže oprávnená zmluvná strana písomne odstúpiť od tejto zmluvy a požadovať od povinnej zmluvnej strany náhradu škody, ktorá jej vinou vznikla, v súlade s platnou právnou úpravou. Zmluvné strany sa dohodli za podstatné porušenie zmluvných povinností považovať porušenie akejkoľvek povinnosti vyplývajúcej z tejto zmluvy. Úplná alebo čiastočná zodpovednosť zmluvnej strany je vylúčená v prípade zásahu vyššej moci.

Článok X Spoločné ustanovenia

- 10.1 Ak kupujúci požaduje technickú špecifikáciu vozidla odlišnú od tej, ktorá je uvedená v rámcovej zmluve, musí mu byť predložená na jeho žiadosť zo strany predávajúceho cenová ponuka, ktorá bude spolu s technickou špecifikáciou tvoriť prílohu č. 2 tejto zmluvy v prípade, ak sa kupujúci rozhodne cenovú ponuku pre požadovanú technickú špecifikáciu akceptovať.
- 10.2 Ak niektorá otázka nie je riešená v tejto zmluve, platia pre ňu príslušné ustanovenia rámcovej zmluvy. Ak ani rámcová zmluva neupravuje niektorú otázku, použijú sa ustanovenia § 409 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 10.3 Zmluvné strany sú oprávnené uzatvoriť túto zmluvu len po predložení príkaznej zmluvy predávajúcemu zo strany kupujúceho. Príkazná zmluva je dokladom o pristúpení kupujúceho k SOVO na kúpu OA. Príkazná zmluva musí byť prílohou č. 2 k tejto zmluve, a tvorí jej neoddeliteľnú súčasť.

Článok XI
Záverečné ustanovenia

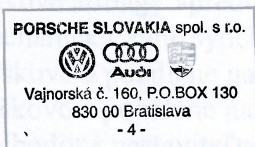
- 11.1 Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možno vykonávať iba formou písomnej dohody zmluvných strán, ktoré budú neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
- 11.2 Ak nie je dohodnuté v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce a vznikajúce ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a súvisiacimi právnymi predpismi.
- 11.3 Táto zmluva nadobúda platnosť jej podpísaním zástupcami obidvoch zmluvných strán.
- 11.4 Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, dve vyhotovenia obdrží kupujúci, jedno vyhotovenie predávajúci a jedno vyhotovenie príkazník.

V Bratislave dňa **10. 10. 2007**

V Bratislave dňa **10. 10. 2007**

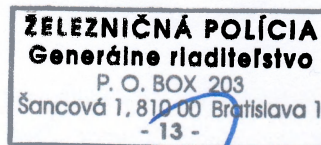
za predávajúceho:

za kupujúceho:

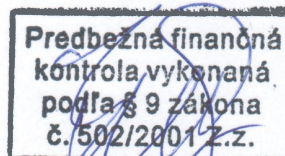


[Handwritten signature of Franz Frühwirth]

Franz Frühwirth
generálny riaditeľ
Porsche Slovakia, spol. s r. o.



[Handwritten signature of Tibor Gaplovský]
gen. JUDr. Tibor Gaplovský
generálny riaditeľ
Železničnej polície



Príloha č.: 1

TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA A VYBAVENIE motorového vozidla

VW Passat Variant, motor 2,0 TDI, 4-Motion 103 kW**1 ks**

Farba: strieborná metalíza

Interiér: čierny

Výbava vozidla:

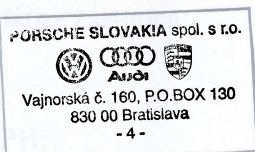
- ABS
- ESP vrátane ASR, EBV
- posilňovač riadenia
- elektronická parkovacia brzda
- imobilizér
- centrálné zamykanie s diaľkovým ovládaním
- výškovo nast. bezpečnostné pásy vpredu
- airbag na strane vodiča
- airbag na strane spolujazdca
- bočné airbagy
- hlavové airbagy vpredu a vzadu
- mechanická, plne synchronizovaná 6 - stupňová prevodovka
- výškovo a pozdĺžne nastav. volant
- výškovo a pozdĺžne nastaviteľné sedadlo vodiča
- trojbodové nastaviteľné bezpečnostné pásy vpredu
- sklopné delené zadné sedadlá
- bezpečnostné pásy na všetkých zadných sedadlách
- hlavové opierky na všetkých sedadlách
- hlavové opierky vpredu a vzadu výškovo nastaviteľné
- reflektory s čírou optikou
- predné stierače s ostrekovačom čelného skla
- vyhrievanie zadného okna
- stierač zadného okna s ostrekovačom
- hmlové predné svetlá
- tretie brzdové svetlo
- ukazovateľ vonkajšej teploty
- osvetlenie batožinového priestoru
- elektricky ovládané okná vpredu
- elektricky nastav. a vyhrievané vonkajšie spätné zrkadlá
- rádio RCD 500 s CD - 4 repro
- plnohodnotné rezervné koleso
- samonosná, 5 - dverová, plne pozinkovaná karoséria, kombi
- podložky na upevnenie evidenčného čísla
- gumené koberce
- hasiaci prístroj + ťažné lano + lekárnička
- výstražný trojuholník

- 4 ks zimných pneumatík na plechových diskoch 16“
- alarm Plus so zálohovou sirénou
- disky kolies z ľahkých zliatin 16“
- Comfortline paket
- elektronická klimatizácia Climatronic

Príplatková výbava
Príplatková výbava
Príplatková výbava
Príplatková výbava

V Bratislave dňa **10. 10. 2007**

za predávajúceho:

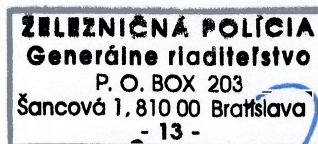


Franz Frühwirth

Franz Frühwirth
generálny riaditeľ
Porsche Slovakia, spol. s r. o.

V Bratislave dňa **10. 10. 2007**

za kupujúceho:



Tibor Gaplovský
gen. JUDr. Tibor Gaplovský
generálny riaditeľ
Železničnej polície

